

# REVISTA ORĂŞTEI

## ABONAMENTELE:

Pe 1 an 3 fl.; pe 1/2 an 1 fl. 50 cr.; pe 4 luni 1 fl.  
Pentru România și străinătate 10 fr. la an.  
Manuscrise nu se înapoiază. Scrisori nefrancate  
nu se primeșc.  
Abonamentele se plătesc înainte.

Apare în fiecare Sâmbătă

EDITOR AL FOII:

Aurel Popovici-Barcianu, director.

PROPRIETATEA

Institutului tipografic „Minerva” în Orăştie.

## INSERTIUNILE:

Un sir garmond prima-dată 7 cr., a 2-a oară 5 cr., a 3-a oară 3 cr. și timbru de 30 cr. Atât banii de abonament cât și pentru inserțiuni, sunt să se trimit la adresa: „Minerva” institut tipografic în Orăştie (Szászváros).

## Noi și Cehii.

Dacă ne vom îndrepta privirile asupra stărilor întregei Europe, și vom cumplea bine toate lucrurile ce se petrec în sinul ei, atunci numai cuvinte de o pace generală nu putem avea, cu toate că guvernele singuraticelor state, prin vorbirile ce le tin cu deosebitele prilegiuri ce li-se dau pentru a face cunoșcută poziția țărui lor, se nisuesc a liniști popoarele și a le convinge, că cel puțin de prezent nici un pericol nu le amenință. Toate acestea sunt însă numai fruse goale. Deoarece chiar dacă am presupune, că din afară nu trebuie să ne temem de nimic, nu totașă stăm cu afacerile interne, anume cu chestia deosebitelor naționalități, care constituiesc statele. Căci acestea având în vedere jertfele de tot felul ce trebuie să aducă pentru menținerea la putere a țărui lor, se revoltă în suflet, văzând că drept recunoștință ele sunt vătămate în cele mai elementare drepturi ce li-se cuvin: în limba și naționalitatea lor.

Si pentru ilustrarea acestora să nu mergem mai departe, decât să luăm drept exemplu însăși monarchia noastră, care ne și privește mai deaproape.

Lucrurile ce se petrec de prezent în ambele jumătăți ale acestei monarchii, și mai ales în Austria, numai liniștitore nu pot să fie.

In Ungaria propriu zisă, nici o naționalitate nu e mulțumită cu actualul regim ruginit, căci toate sunt prigonite pe nedreptul cu toată înversunarea, și îndeosebi noi Români.

In cealaltă jumătate a monachiei, în Austria, nemulțumirea cu regimul stă pe aceeași treaptă, ca și în Ungaria, căci nici una din ele nu este compusă numai din un neam de oameni, ci din mai multe, cari în măsură egală su-

poartă sarcinile publice, și astfel pretind aceleasi drepturi și favoruri, pe care le are națiunea conducătoare.

Numai că lupta naționalităților monarhiei nu este aceeași în ambele jumătăți. Căci până-ce cele din Austria și îndeosebi Cehii duc o luptă bărbătească pentru recunoașterea naționalității lor și dreptul de folosire al limbii materne, până atunci noi cei din Ungaria, și mai ales Români, pescuim în tulbure, și nici habar n'avem, după-cum se vede, de ceea-ce ne poate ajunge azi ori mâine, din cauza prea marii indolențe ce ne-a cuprins.

Protestările Cehilor contra nedreptăților ce se sevîrșesc față de ei au pus pe gânduri nu numai cercurile conducătoare austriace, ci chiar și pe M. S. Monarchul, care cu prilejul întrunirii delegațiunilor, a promis fruntașilor acestora, că le va satisface întru toate dorințelor legitime. Căci bărbății devotați națiunii lor sunt cei-ce îi conduc, și nu s'au sfîrti a spune în față Monarchului, că situația întregei monarchii e foarte gravă, dacă nu se va afla o cale, care să le împlinească justele pretensiuni. Si nu ne îndoim, că în timpul cel mai apropiat, în înțelesul bine priceput al însuși țărui lor, își vor primi ce li-se cuvine.

Eată unde duce și ce rezultate poate avea o luptă hotărâtă și bărbătească.

Ear' noi? Noi suntem încă departe de a simili pe guvern să pună același pond pe puterile noastre, pe care îl pune cel austriac pe puterea Cehilor.

Si vina? Vina tot noi o purtăm.

Si să nu fi sosit oare nici acum timpul consolidării noastre pentru o luptă energetică, cum vedem că o duc alte popoare?

Dar' atunci ce să mai aștepțăm? căci suntem deja aproape de prăpastie.

Străbatem un timp, în care țeară are lipsă și de cele mai mici puteri ale locuiturilor ei, să ne folosim deci de

ocasiune și să ducem cauza națională până înaintea forului celui mai înalt, căci dreptatea trebuie să ni-se facă.

## După sinod.

„Unirea“ din Blaj în nrul seu dela 2 Dec. n. a. c. mai amintind pe scurt despre sinodul archedecesan din Blaj, care zice că a fost numai un început, care indică punctele de orientare în ființa clerului gr.-cat. pe viitor, pune următoarele întrebări:

„Care este părerea clerului nostru din diecesele sufragane în chestiunea autonomiei, a ajutului și a congruei? Care este atitudinea lui în urma hotărîrilor sinodului nostru archedecesan? Se alătură și ei luptei desinteresate, ce clerul nostru, cel mai sărac din întreagă provincie, și-a luat asupra-și? Sau rământă spectatorii ai luptei lui, luptă, în care dacă nu va fi sprinținit de ceialalți, va trebui să îngenuncheze?“

Apoi continuă:

„Nu avem motive de a dubita în entuziasmul și dragostea clerului nostru din celealte diecese. Si mai ales noi, nu.

„E de ajuns să resfom cîțiva numeri din foia noastră, ca să găsim pagini întregi, unde preotimia din diecesa Gherlei și a Orăzii-Mari își exprimă aceleasi vederi, cari s'au ridicat la valoarea de drept chiar în sinodul nostru archidecesan. In scrisoare acestor preoți aflam reogîndându-se modul de gădire al preotimii din archidecesă și unitatea aceasta de vederi ne umple de bucurie și de măngădere.

„E adeverat, că despre clerul diecesei de Lugoj nu am putea afirma acestea. Suntem departe însă de a trage la îndoială buna lui credință. Constatăm numai, că mișcarea preotimii lugojene în cestiunile amintite e mai puțin intensivă ca a clerului din celealte diecese.

„Am putea cita coloane întregi spre a dovedi această înălțătoare identitate de vederi, care ne convinge pe deplin, cum că întreg clerul nostru provincial una găndește

si una este, în ce privește apărarea caracterului neșirbit și independent al bisericii noastre.

„Dar' articolele de ziare nu-s de ajuns! Am dori ceva mai mult, ceva mai autorisat.

„Am dori, nu noi o spunem, ci numai o redăm după scrisoare preotimii, să vedem identitatea aceasta de vederi, confirmată prin sinoadele diecesane.

„Blajul a dat exemplu. Pentru ce să nu urmeze Oradea, Gherla și Lugojul acest exemplu, când el este un postulat intim al clerului diecesan?

„Pentru ce să nu se dea prilej preotimii din diecesă de a-și expune și ea părerile în sinod, ca frații ei din archidecesă? Pentru ce să nu se ascute cererea lor, când aceasta nu ar contribui decât la cristalizarea ideilor și astfel la consolidarea noastră ca biserică?“

„Nu vom să dăm sfaturi Arhieilor, nici să ne intrudem de conducători în destinele dieceselor. Lor incredințate.

„Este însă datorința noastră de gazetari, de a fi interpreți credincioși ai opiniei publice. Si am comite o nedreptate față de clerul nostru din celealte diecese, dacă am retacea legitima lui dorință, căreia de atâtea ori i-a dat expresiune în coloanele foii noastre.

„Ne împlinim deci o datorință de publici și de fi credincioși ai bisericii noastre, când comentăm după merit și îmbrățișăm cu toată căldura un postulat al preotimii din diecesele surori. Căci știm, că acest postulat din inimi curate a isvorit, știm, că realizarea lui numai efecte bune poate să aibă și vrednic este deci de luat în seamă!“

## Politica externă a Monarchiei.

In ședința dela 2 Dec. n. a delegațiunilor, venind în discuție situația monachiei și politica ei externă, contele Goluchowsky, ministrul de externe, a ținut să arete pe larg, că relațiunile monachiei noastre cu toate statele vecine sunt dintre cele mai bune.

A luat apoi rînd pe rînd statele din Orient și a descris starea fiecaruia.

E dar' o țară, unde Românul e stăpân, nu suntem străini în lume.

Si ce dulce e acel simț al conștiinței de tine că ești os din oasele și sânge din sângele vitejilor dela Călugăreni și Grivița.

Si vesel ca la nuntă am intrat în inima țărui îngrășindu-mi ochii de frumoasa panoară a Terii-Românești.

Aceleași biserici cu aceeași preot; aceleași școli cu aceeași dascăli și aceleași inimi prietenesti ca și acasă. Eram ca acasă, ce e drept, într-o casă osebită de a mea, dar' tot nu străină. Ușă că a străinului casă e rece și groaznică! ear' casa ce o găsii în România era caldă și placută.

Si totuși nu eram acasă; mă chiama ceva la adevărată casă. Tot taina inimii.

## III.

E bine să mergi între popoare străine, ca să aduci de acolo acea-ce ai găsit bun și folositor pentru tine și neamul tău; și e dulce a merge la frați, ca să aduci acasă schințeaua speranței în viitorul tău și a neamului tău. Si din aceste experiențe să plantezi în sinul poporului tău lumina cunoștinței și a iubirii de neam.

Dar' moșia ta și chipul legii tale nu le poate înlocui nimic. Căci în țără acele moșii zac osémintele părinților tăi, și în biserică aceea planează susfletul părinților tăi,

## FOIȚA „REVISTEI ORĂȘTEI”

## Pe drumul vechiu...

Pe drumul vechiu, de mini bătut,  
Eu încă voi mai trece,  
Imi place când o văd că ea  
Cu ochii mă petrece.

Așa zimbind pare-că-mi zice  
Să stau puțin pe loc,  
Să-i spun din firul început  
Povestea de noroc...

Si trec de multe ori tacut  
Si bine, imi dau seamă,  
Si tot ascult să-i aud vocea,  
Dar' ea nu mă mai chiamă.

(Rumenoara, într-o cenușă de Nicu.)

## Legea și moșia.

Plecătam odinioară, ca tiner, în inimă cu dorul de a culege căte ceva din rodul culturii seculare a popoarelor apuse.

Sfiam, că e și frumos și de binele meu lucrul ce-l sevîrșesc, căci am să aduc acasă o particică din bogăția culturii apuse.

Si totuși, precum mă îndepărtem de casă și mă apropiam de frontieră Germaniei, mi se strîngea inima și mă copleșea un deosebit și până atunci necunoscut simțemant, mi se facea o silă. Ear' când auzii fluerând de sosire la Bodenbach, gara frontierei germane, eram în doaga Bănatului când își zice: »i-iul« ori a Ardeleanului, când zice »aoleo«, și mai la înțeles: ca Ungurean în doaga Ungureanului, când cu mâna pe ciasă îți țipă un: »tulai Doamne!«

Nemîi cu fețe posomorite și cu umbre greioiu, îmbrăcați în fel de fel de țundre și uniforme, scoțea ca din bufe glasuri adânci de o limbă deosebită, care îmi întărișau taboul unei lumi străine, și boltitura cerului îmi părea mai intunecată. Si eu intram în acea străină lume ca căzut din ceriu, și-mi isprăviam mechanic treburile de trecere; eram ca o mașină și înțelesei că ce va să zică »străin«. Si ba să mă mai încălzesc ani de zile, tot străină a fost țara aceea pentru mine și eu pentru ea.

Erau și acolo biserici și preoți, și instituții culturale și prietenii. Dar' nu era biserică în care eu m'am botezat și crescut, cu ale ei podoabe de sfinti și altare, și nu era venerabilă față preotească cu darurile sfintei, nici dascălul nu cânta tropare și nici prietenul nu-ți era susfletul tău; ci totul era formă,

frumoasă formă, dar' tot formă și nu realizează. Frumoase erau bisericile, dar' pentru mine reci; cu gură de aur predicau preoții de pe amvoane dela înălțimea științei teologice, dar' nu e gădirea mea și a popii meu celui »cu crucea 'n frunte«; frumos prelegea dascălul, dar' nu ținea strana și nu-i legat susfletul de popor ca dascălul meu; și prietenul te cuprinde și încurjă cu toată delicatețea unei inimi culte, dar' nu-ți știe spune dela baierele inimii vorba aceea de »frate«, care însamnă: unul pentru toti și toti pentru unul.

Si vai, dorule de casă, vai!

Am mai trecut apoi și altă frontieră, frontieră Terii-Românești. Si ba să mai închid ochii dela plecare până-ce pusei piciorul pe pămînt românesc. Si cu cătă mândrie l-am pus. Cu capul afară din cupeu îmi pironisem ochii în ceață ce acoperea gara Predeal, și cum zării pe creasta muntelui căciula primului curcan, îmi svicii inima. Iată-l! atâta îmi ziceam, și trenul stătu pe pămîntul sfânt. Nu ștui cum am coborit de pe tren, ștui una: că sorbeam cu ochii lumea, și totul îmi părea atât de frumos, atât de al meu. O lume viie băjbâla pe peron, cu fețe seninе și cu o limbă ca o simfonie, și cerul îmi părea mai luminos și resuflarea mai dulce.

Inainte de toate s'a ocupat cu România, despre care a zis următoarele:

„Conducerea înțeleaptă, dibace și probată în afacerile publice, de vreme îndelungată deja a format din acest regat un factor al ordinei și al statoniei și raporturile sale față de noi le-a ridicat la gradul îmbucurător al intimității, cari raporturi le nutrim din ambele părți cu deosebită grijă“.

Nu tot astfel se exprimă și despre Serbia și Bulgaria, căci zice că aceste două state au unele greșeli în politica lor externă, dar acestea nu sunt de natură a strica legăturile intime cu celelalte state.

Ce privește pe Grecia, spune că monarhia austro-ungară totdeauna a fost cu bune intenții față de ea.

Ajungând la Turcia, laudă pe Sultan, dar condamnă guvernele sale.

Muntegrului îi face imputări pentru agitațiuni.

Referitor la raporturile monarhiei cu statele mari apusene, a zis că acelea în toate privințele sunt mulțumitoare, lăudând îndeosebi străduințele Tarului pentru pacea universală și aprobad resultatele conferenței dela Haaga.

După acestea a trecut la desvoltarea armatei marine și la emigrări, accentuând că dela puterea marină se aşteaptă pe viitor isbândă în luptele politice și comerciale, și că dacă emigrările se vor continua și pe viitor în așa măsură, ca până aci, atunci țeara perde foarte mult. Trebuie deci ca cu orice preț să se pună odată capăt acestor emigrări, prin înființarea de colonii.

Toți membrii delegațiunilor au permis cu căldură aceste expunerile a conselui Goluchowski.

### Procesul pentru fondul lui Iancu.

Dat ni-a fost să vedem, cum de 5 ani de zile guvernele maghiare, în rîndul cum s'au peronat, s'au nisuit ca să pună mâna pe cele câteva mii de fl., adunați prin colecte publice cu care era să se ridice un monument nemuritorului nostru erou, Avram Iancu.

Aflatu-s'au însă în sinul poporului nostru bărbați, cără incredință cu administrarea acestor bani, mai bucuros au suferit prigonirea guvernelor maghiare, anii de-arîndul, decât ca să dea banii nostri proprii în mâinile lor. Si ei, în sovinismul lor cel turbat, dacă au văzut că amenințările nu folosesc nimic, au purces la fapte că se poate de urgise și de diavolesi. Sub pretext, că banii, aşa z-

cări te-au născut și crescut într-o sodoare fetii lor, și nu pot avea din depărtare cunoștință curată să știi că picior strîn calcă pe osințele părinților tăi și mână strîmă a spart lăcașul susținelor părinților tăi, că ai părăsit moștenirea trupească și sufletească, ce cu limbă de moarte tău lăsat-o ei să o păzești.

### IV.

Au început și ai nostri cu instituțiunile statului emigrările prin strînătate și a-și schimba legea cu nebunia pocăișilor.

Ori-ce emigre și stare de decadentă pentru un popor, și se iveste atunci, când ajunge să se sfăie cu sine însuși, să nu mai fie mulțumit cu soarta ce Dumnezeu bunul i-a croit pe acest pămînt. Emigrarea seamănă cu rescoală oamenilor contra voinței dumnezești, când au voit a-și ridica turmul dela Vavilon, ca să scape de a doua mână a lui Dumnezeu pentru fărădelegile lor.

Si ce a facut Dumnezeu? l-a mestecat limbile de s'au împrăștiat asupra întregiei su-prate și pămîntului.

Așa vor cei năchiți a-și ridica munți de aur în strînătate, și mesteca-va Dumnezeu limbile lor, de nu vor mai înțelege unul glasul altuia și împărtășe-vor peste suprafața pămîntului ca niste vermi ai pămîntului.

Aici este locul nostru în bine și în ră, ca să nu se pierdă o pală de pămînt și o singură iotă din legea strămoșască, căci munți de aur nu există ci numai năluca lor, care înșală ochii și face din om priveag ne-norocit, precum ne-norocit face și legea străină care-l desbracă de tot simțemantul bun.

Fericirea sălașuște în casa părintească și în legea strămoșască.

**Uncheagul.**

când, s'au păpat, și, vezi Doamne, lor fiindu-le milă de poporul care i-a dat, au dat poruncă de închisoare pentru administratorul acestor bani, dl Tit L. Albini. Si astfel silit a fost, ca acest susținut nevinovat, să-și trăie vîeață 14 luni de-arîndul în celulele întunecoase din Alba-Iulia. Si oare că neplăceri n'a fost silit să mai îndure încă în acel interval? Oprîta i-a fost ori-ce cercetare din partea cunoșcuților și a rudeniilor sale. Bănici chiar mamei sale, dacă cumva a fost permisă să-l cerceteze, nu i-a fost iertat să se înțeleagă cu dînsul în limba dulce românească, ci muñai — în a lui Árpád limbă. Si așa a mers aceasta 14 luni de-arîndul, încât i-a sdruncinat sănătatea.

In cele din urmă cugetatul său și ei, că să-l slăboadă, ne aflând nici o vinovăție într-însul. Dar se vede că li-a părut rău de ceea-ce au făcut, căci din nou au pornit proces contra lui Albini, citând printre martori chiar și de aceia, cari n'au avut nici o cunoștință despre manipularea banilor. Si incercat-au cu ocasiunea procesului ca să afle nod în papură, ca din nou să-l condamne, dar nu li-a reusit și astfel măchini și pentru-ca să-și răsbune într-alt chip, au hotărît confișcarea banilor, contra cărei hotărîri s'a făcut recurs.

Decurgerea procesului însuși a fost că se poate de scandaloașă, căci procurorul și președintele și-au vîrsat tot veninul asupra martorilor, cari n'au voit să făseze decât în limba lor maternă.

O jumătate demnă, adevărată bărbătească, a avut în acest proces dl Dr. St. C. Pop, apărătorul acuzatului, care a adus dovezi sdrubitoare atât pentru procuror cât și pentru președinte, despre nevinovăția acuzatului.

Două zile întregi a durat acest proces scandalos, căci aşa se vede, că cei ce l'au condus n'au avut alt lucru în acel timp, decât să umble după potcoave de cai morți, dând prin aceasta o nouă dovadă, că dacă vorba e ca să ne prigonească pe noi Români, atunci nimic nu le e prea mult și nici obositor.

Numai înainte, căci și vă veți opri voi vre-o dată!

### Din Bucovina.

Prigonirile ce frații nostri Bucovineni îndură dela presedintul țării, bar. Bourguignon, i-au silit, ca în față acestor stări de ne mai suferit, să-și aducă aminte de promisiunile ce li-s'au făcut când cu trecerea Bucovinei sub împărăția Austriei, promisiuni cari au rămas cu totul deșerte. Eată ce scrie despre acestea ziarul poporul »Deșteptarea« din Cernăuți:

Doi ani după ce Bucovina a trecut sub împărăția Austriei și anume la 12 Octombrie 1777, așa cum înainte cu 122 ani, moșii și strămoșii au depus în mod sărbătoresc jurămîntul

de credință către noua împărăție, sub care au ajuns. Din munți și din câmpii au venit atunci Români la Cernăuți spre a depune jurămîntul.

Boerii și poporul, preoții și primarii pășeau în ziua de 12 Octombrie 1777

pe jos și cu capul gol spre hala cea mare de lemn, clădită anume în Cernăuți pentru zidul acesta.

Ajuns în clădirea mare de lemn, boerul Ilie Corescu cetă pe »moldovenesc« sau românește formula jurămîntului, pe care toti cei de față l'au depus cu bucurie și multumire. Vlăduța Dositei Cherescu, a jinut apoi o cuvîntare, în care a tălmăcit însemnatatea jurămîntului, care ne leagă pe noi și în ziua de azi de împărăția Austriei și de tronul împărătesc.

Si cum să nu se fi bucurat moșii și strămoșii nostri, singurii stăpâni, când au jurat Austria credință și supunere pe toți vecii, dacă Austria li-a făgăduit cu sfîntenie ocrotirea cea mai deplină a intereselor poporului român bucovinean? Pentru cei cu carte

aceste făgăduințe ale Austriei erau cuprinse într-o scrisoare (apel) românească, ear pentru cei fără carte făgăduințe acestea erau zugrăvite pe părejii acelei clădiri și cioplite în lemn, ca chipuri. Așa erau cioplite în ziua aceea două chipuri de femeie, una era »Dreptatea«, ear' a două »Bunătatea«, amândouă arătând cu mâna la numele împărățului. »Bu-

nătatea«, ca mamă, strîngea cu căldură în brațe pe un copil Moldovan (Român). Icoanele de pe păreți arătau bogăția câmpurilor, ce avea să vină, învățatura cărăii, ce avea să se dea, bunăstarea boierilor, ce avea să urmeze. Cum să nu tresalți de bucurie, când astfel de făgăduințe ti-se fac din partea unei împărății?

Jurămîntul moșilor nostri de bună seamă, că a isvorit din inimi curate și neprihănite. Ei n'au ridicat armele în contra novei împărății, și nici urmașii lor nu s'au arătat nemulțumiți; din contră adese și-au vîrsat săngele părea pentru Austria și pentru împărățul din Viena.

Astăzi însă, drept răspălată pentru nestramata noastră credință către tron și împărăție, presedintul țării baron Bourguignon și cu sfetnicii săi, au hotărît stirpirea noastră cu desevirire. Goana în contra noastră a Românilor a început cu o furie nebună și toți venetii s'au pornit la vînătoare contra Românilor bucovineni. Chipul »Dreptatei« astăzi nime nu-l mai vede în această țeară, ear' »Bunătatea« de mult l'a sugrumat pe copilul de Moldovan, ce-l ținea în brațe cu atâtă dragoste în ziua de 12 Oct. 1777.

De-am voi să zugrăvim starea lucrurilor din ziua de astăzi, ar trebui să punem în brațele »Bunătății« mame pe toți venetii din Bucovina, ear' pe copilul de Român am trebui să-l zugrăvim în gura unui șerpe veninos. Câmpii și munții românești de-atunci, ar trebui astăzi să-l zugrăvim încărcați cu lăcustele venetice, școala ar trebui să-l zugrăvim plină de torbari galicieni și perciuni jidovesti, ear' pe boierii români cu sapa de lemn în mână.

Ocăruierea țării, în loc să-și aducă aminte de făgăduințele împărăției, ce le-a făcut Românilor, când cu jurămîntul moșilor nostri, ea îi spriginește pe venetici și umbă ráčinind, ca leul cum ar putea să ne îngînă mai repede.

Aceste stări scărboase nu mai sunt de suferit, căci și răbdarea noastră are capăt.

### Din România.

**Conferența la Ateneu.** D-na de Dunca Schiau, după cum scrie »Dreptatea« din București, după o absență de 28 ani, pe care i-a petrecut în Ungaria, s'a reinseră în patrie, în urma doliului de familie. Scopul d-sale este să muncească mai ales pentru luminarea femeii în înțelesul ideilor pe care le socotește bune. În curînd dînsa va ține la Ateneu două conferențe, cari vor trata despre lipsa de religiositate a timpului modern și despre chestiunea așa de interesantă a divorțului și a situației ce se creează copiilor prin despărțirea părinților lor.

**Renunțare.** »Academia Română« a renunțat la legatul de aproape un milion, ce i-a lăsat astă-prișăvara decedatul Nae Ionescu din Craiova. Aceasta din cauza, că legatul ar impune academiei sarcini prea grele.

**Aniversarea Plevnei.** Ziua de 28 Noemvrie, aniversarea căderii Plevnei, va fi sărbătorită și în anul acesta cu pompa obișnuită.

In dimineață acele zile, la orele 10, se va oficia la biserică Spirea Veche din dealul Spirei, un serviciu religios de comemorare, la care vor asista M. S. Regele și A. S. R. Principele Moștenitor și autoritățile militare.

După sfîrșirea slujbei, Maiestatea Sa Regele și A. S. R. Principele Moștenitor vor trece în revistă compania de onoare din curtea bisericii.

Seară se va da un banchet militar la Palatul regal. Cu această ocazie se vor face și câteva înaintări în armată.

**Guvernator al Băncii Naționale a României.** după cum scrie »Monitorul Oficial«, a fost numit prin decret regal dl Mihail C. Sutu, actual consilier la înalta curte de conturi, vechiu director la Banca Națională și fost director general de poste și telegraf. Acest post de guvernator a fost până acum mai multă vreme neocupat.

**Milă pentru séraci.** Astăzi, la orele 10 jum. dimineață, a avut loc, la așezămîntele Brâncoveniști, inaugurarea serviciului pentru distribuirea gratuită a supei la séraci în prezența eforului, principele George Bibescu, a lui Ion Kalenderu, administratorul Domeniului Coroanei, a reprezentanților presei și a personalului așezămîntelor.

P. S. vicarul Metropoliei, în lipsa I. P. S. S. Metropolitului, care se află indispuș, a dat binecuvîntarea obișnuită mesei.

In fiecare dimineață, la aceeași oră, se va servi la 100 de séraci căte o supă și o bucată de pâne albă.

Masa este așezată într-o sală curată și încălzită, și în care se pot servi de odată 50 de persoane.

Supa, foarte bine preparată, se distribuează în castroane de aramă comandate într-adins.

Măsura generoasă luată de așezămîntele brâncoveniști este venită la timp și va asigura multor séraci o hrănă caldă în fiecare zi, acum când rigorile iernii vor începe să se simtă.

### Independență Poloniei!

Polonii din Austria în timpul din urmă nu voiesc nici mai puțin decât ca Polonia să primească independență sa, așa cum o are și Ungaria. Tinerimea polonă universitară dela societatea »Zjednocenie« voiește să propage în toate straturile sovinismul polon. Fostii ministri Badeni și Bilinski, și cu ei dimpreună toată nobilimea îi ajută spre acest scop atât materialiceste că și moraleste. Deputații înțin încă au promis Polonilor springul lor. Foiașa semioficioasă »Szlovo Polszkie« a provocat pe Ruteni, ca pentru încredere și dragoste reciprocă să introducă în biserică în locul calendarului iulian pe cel gregorian și literile cirile să le înlocuiesc cu cele latine, căci după dărâmarea acestui zid, care îi desparte, Polonii cu drag vor înveța literatura ruteană.

In urma acestei provocări tinerimea ruteană universitară încă s'a înscrise de membri la societatea »Zjednocenie«, care astfel a ajuns și fi primul club în Lemberg. Contra acestei infrângări între Poloni și Ruteni se ridică ziarul »Galician«, partisan al Rușilor, și zice că într-un astfel de cas, așa cum Polonia a devenit independentă, nobilimea polonă și mai mult ca până aci ar asupri pe poporul sérac. Si această părere a foii au susținut-o publice și mai mulți studenți ruteni. Din această cauză Polonii s'au foarte agitat, și au convocat o adunare extraordinară, care a fost foarte furtunoasă, și au exchis din mijlocul lor pe prietenii Rușilor. De însemnat e, că studenții poloni din Rusia au primit această hotărîre unanim, declarând și ei, că poporului care voiește să se desvolte, trebuie să împună sovinismul, căci dacă Bismarck îl ar fi vîrsat sovinism în popor german, așa nu ar fi atât de puternic. Președintele Academiei din Krakau, Tarnovszky Szániszlo, a ținut în 25 Nov. n. a. c. o vorbire, în care a arătat, că de către an încoace, dintr-un loc necunoscut, sosesc o mulțime de bani în Polonia, cu scop de a produce neînțelegeri între Poloni, în urma căreia țeară politică este cu mult mai slabă decât nainte de astă cu 10 ani. Profesori ruteni distinși, scriitori și politici, ca Romanescu, Grusevski, Dr. Franko, Dr. Oleszniki și Dr. Levicky au înființat o partidă separată și amintind despre aceea, că Polonia totdeauna a conces prosperitatea limbii rutene, până ce Rusia a asuprit-o, au luat hotărîrea, că nu vor primi în mijlocul lor astfel de membri, cari sunt rușofili.

### INTEMPLĂRIE SĂPTĂMÂNEI

Urcarea cuotei a măchinit adânc și pe consoartele patrioților nostri maghiari, cari voiesc acum că ele să se pună în măște și să facă ceva pentru că barem încărtăvă să se acopere suma cu care s'a urcat cuota. Astfel editoarea unui ziar de modă unguresc, anume d-na Csepregy, face apel în foaia sa

# PACEA LUMII

## Răsboiul din Transvaal.

**Londra, 29 Nov. n.** La Belmont au căzut morți din partea Englezilor 4 ofițeri și 46 oameni, iar răniți au fost 22 ofițeri și 225 oameni.

**Londra, 29 Nov. n.** Lângă Modder-River s'a dat o luptă, care a durat 10 ore. Burii erau în număr de 8000, cu 4 tunuri grele. Lupta a fost foarte desprăzuită. Trupele engleze s'a luptat neavând nici apă și nici de mâncare, silind pe Burii să se retragă. Cu toate acestea se zice că Englezii au pierdut 1800 oameni, iar Burii mai puțini.

**Londra, 30 Nov. n.** În luptă ce s'a dat la Ladysmith, au căzut 100 Englezii. Burii nu au îndreptat nici un atac serios asupra orașului.

**Bruxela, 1 Dec. n.** Agentul Leids din Transvaal susține, că orașul Ladysmith a capitulat înaintea Burilor.

**Londra, 2 Dec. n.** Știrile ce sosesc despre perderea Englezilor în luptă ce s'a dat la rîul Modder, sunt foarte deosebite. Unele susțin că Englezii au avut 73 de morți și 365 răniți, iar altele spun că au avut o pierdere de 941 oameni.

**Londra, 2 Dec. n.** Burii au stricat podul dela Colenso, de care Englezii au avut mare lipsă.

**Londra, 3 Dec. n.** Știrile ce sosesc din orașul Cap ne spun, că Africanderii în număr de 2300 s'a aliat la Burii.

**Berlin, 3 Dec. n.** »Deutsche Zeitung« a primit din Londra o telegramă, în care se spune, că Olandezii de lângă rîul Orange, în număr de 8000, încă s'a alăturat la oastea Burilor.

**Londra, 4 Dec. n.** Numărul Burilor care luptă la Colenso e de 15.000 oameni, cu 15 tunuri, și au o poziție foarte bună.

**Londra, 5 Nov. n.** La Ladysmith Burii au luat mai multe tunuri englezesti. În jurul orașului se află 32 tunuri.

**Londra, 6 Nov. n.** Ostașilor englezi li s'a împuținat viptul. Sunt mulți bolnavi.

## NOUTĂȚI

**Societatea de lectură „Andrei Saguna“** va tine Luni în 29 Noemvrie st. v. în memoria Marelui Arhieereu Andreiu, în sala cea mare a edificiului nou seminarial o *ședință publică*. Program: 1. »Earna«, de C. Popescu, executată de corul societății. 2. »Cuvânt ocasional«, rostit de Sebastian Sianca, cleric în cursul al II-lea. 3. »Dorm în pace«, poesie de A. Vlăduță, declamată de Zenovie Popovici, cleric în cursul al III-lea. 4. a) Ch. Dancla: »Petits Airs variés«, pentru violină cu acompaniere de pian, executată de Cornel Popescu, cleric în cursul al III-lea. b) G. Brichildi: »Fantasie din Travata«, de Verdi, pentru flaut, cu acompaniere de pian, executată de Emilian Tercihăla, cleric în cursul al III-lea. 5. »Calea de mijloc, e calea de aur«, disertație de vice-pres. Constantin Flămînd, cleric în cursul al III-lea. 6. C. Dumitrescu: »Reverie«, executată de orchestra societății. 7. »Scena I și II din Despot Vodă«, de V. Alexandri, predată de Zenovie Popovici și Iuliu Neamțu, clerici în cursul al III-lea. 8. a) »Îțig găndește«, anecdota de T. Speranță, declamată de Ioan Sporea, pedagog în cursul I; b) »Caii Tiganului«, anecdota de T. Speranță, declamată de Vasiliu Măcău, pedagog în cursul al II-lea. 9. a) »Foaie verde de trifoiu« și b) »Tot îțam zis« de T. Popovici, executate de corul societății.

**Tîrgul de țeară din Orăștie** care s'a ținut Mercuri în 6 Dec. n. a. c., atât cel de vite, cât și cel așa zis slobod, a fost slab cercetat.

**Sedintă literară festivă** se va aranja de către societatea de lectură »Petru Maior« din Budapesta Luni în 11 Decembrie n. 1899, în preseara St. Andrei, în hotelul Lukács Ferencz. Incepul la 7 ore seara. Contribuirile benevoile făcute cu acasă ocazie în favorul societății se primește cu mulțumită și se vor chita publice. După sedintă masă comună. Programa: 1. »Cuvânt de deschidere«, rostit de președintele societății Aurel Cioban, stud. jur. 2. »Mars«, executat de orchestra societății. 3. »Andrei Saguna«, disertație de Vasile Stan, stud. fil. și teolog

absolut. 4. »La mormântul marelui Andreiu«, de D. Cunțan, exec. de corul societății. 5. »Satira III-a« (fragment), de M. Eminescu, declamată de Romul Secosan, stud. jur. 6. a) »Un glas de măngăiere«, romanță de E. Carini; b) »Sîrba din Arțari«, exec. de orchestra societății. 7. »Eu-l în fața artelor«, disertație de Alexandru Bogdan, stud. fil. 8. »Hercu Boccegiul«, canionetă de V. Alexandri, predată de Aurel Bratu, stud. fil. 9. »Mars ostășesc«, de N. Popovici, exec. de corul societății. 10. a) »Poetul pictor«, serenada; b) »Sîrba dragostei«, exec. de orchestra societății.

**Un nou plan de învățămînt pentru prepartidii**, a elaborat consiliul regișcolar al instrucției publice. Conform acestui plan, asupra căruia în curînd va decide ministrul, acelea studii vor avea să le învețe pe viitor atât învățătorii cât și învățătoarele, așa că d. e. matematică, din care până acum prepartizit învățătorii mai mult decât prepartizistele, sau limba germană, care până aci se propunea prepartizistelor în măsură mai mare, decât prepartizorii, de aici înainte se vor propune în aceeași măsură. Deosebirea pe viitor între prepartanzi și prepartiziste va fi adecăt numai lucrul de mănușă. Totodată se va face ca numărul orelor de propunere într-o clasă să nu treacă peste 32.

**Pentru creșterea morală și religioasă.** Sub acest titlu cetim în »Tribuna«: La recercarea Preaveneratului ordinariat gr.-cat. din Blaj, ofițierul protopopeș gr.-cat. din Sibiul a adresat președintelui »Reuniunii sodalilor rom. din Sibiul«, domnului Victor Tordășanu rugărea, să binevoiască a compune o consențire cuprinzînd: numele tuturor sodalilor și calfelor (de boltă) români gr.-cat.; locul, ziua, luna și anul nașterii, ocupatiunea și confesiunea părinților; meseria și numele măiestruului, la care este în lucru, etc. Toate acestea cu scop de a se putea face îngrijire de creșterea morală și religioasă a tinerimii noastre din această clasă. În legătură constată că deosebită mulțumire susținească, că comitetul »Reuniunii sodalilor români din Sibiul« s'a adresat cu o reprezentanță către Venerabilul Consistor Archidecesan din Sibiul să binevoiască a face pasii necesari în scopul îngrijirii de creșterea și morală și religioasă a sodalilor gr.-or. de aici. Deoarece bun sfîrșit acestui frumos lucru.

**Un Sibitan, membru al**  
»Reuniunii meseriașilor«.

**O inimă nobilă.** O damă foarte avută din Londra, care avea un auz de tot greoiu, fiind vindecată de medicul Nicholson, dela un institut de bolnavi de-acolo, care poartă același nume, a dăruit aceluia institut 25.000 fl., cu scop să se ajute toți acei oameni săraci, cari pătinesc de acest morb, și n'au mijloacele necesare pentru a se vindeca.

**† Stefan Emilian**, fost profesor universitar, care de un timp încocă a trăit retras în Iași, a reșosat săptămâna trecută. Reșosatul a trăit mai mulți ani și în Brașov. El a fost și autorul planului după care s'a zidit gimnasiul român de-acolo.

**Cu inima la spate.** În ultima ședință a Reuniunii medicilor și apotecarilor din comitatul Bihor, dl Dr. Comșa, medic în Sămbătașag, a prezentat o fată frumoasă de 21 ani, scrie »Pesti Napló«, la care a descoperit și constatat niște apariții interesante. Înima, fizicul și stomacul tetei nu sunt la locul obișnuit, ci toate aceste trei organe vitale însemnate stau în poziție inversă în regiunea spatei. E interesant, că fata e pe deplin sănătoasă și pânăcum nu știe nimic despre starea ei internă nenaturală. Dl Dr. Comșa a despușorit această rară apariție a naturei săa, că înainte cu câteva săptămâni tata s'a dus la d-sa spunându-i, că tușește rău și o doare inima. Durerea o simțea la spate. Dr. Comșa a examinat-o și a aflat astfel raritatea aceasta.

**Scrisoarea unei femei despre răsboiul anglo-bur.** Din Pietermaritzburg a sosit zilele acestea o scrisoare interesantă la adresa unei femei din Pojön. O prietenă a ei, care din Pojön s'a dus căci-va anii mai nainte la Transvaal, îi scrie între altele: »Soarte tristă ne-a ajuns pe noi aici; în jurul nostru băntue răsboiul dintre Englezii și Burii. E grozav să vezi, că și pierd zilnic viață; în orașul nostru sosesc cu grămadă răniți, femei și copii. Răsboiul nu decurge departe de aici și e de temut, că inimicul (Burii) vor pătrunde până la capitală. O, aceasta ar fi teribil, căci Burii sunt mai grozavi chiar decât negrii. Cele din urmă trei lupte s'au întâmplat lângă Dundee, Elandslaagte și Ladysmith; în luptă din urmă mulți soldați de-a noiști au căzut în captivitate la Burii. Nu-ți poti închipui, draga mea, ce lucru trist poate fi răsboiul. Câte familii nu se nimicesc! Unde pătrunde

inimicul acolo pustiește și jefuește. Observ, că mii și mii de Englezi au trebuit în timp de 48 ore să părăsească Transvaalul și, lăsându-și averile în mâinile inimicilor, au trebuit să se refugieză. Cu cei săraci trătează mai rău, decât cu animalele, căci i-au grămadit unii peste alții în vagoane de vite, și au trebuit să plătească bilet de clasa I și II. Mulți copii au fost călcăți și mai multe femei au avut nenorocirea de-a naște în această situație grozavă. Aș putea să-ți mai spun și alte lucruri grozave de aici, dar fie destul cu atât.«

**Comoditățile călătoriei cu trenul.** În treprințorii de căi ferate, se intrec unii pe alții într-o astă săracă. Transvaalul și, lăsându-și averile în mâinile inimicilor, au trebuit să se refugieză. Cu cei săraci trătează mai rău, decât cu animalele, căci i-au grămadit unii peste alții în vagoane de vite, și au trebuit să plătească bilet de clasa I și II. Mulți copii au fost călcăți și mai multe femei au avut nenorocirea de-a naște în această situație grozavă. Aș putea să-ți mai spun și alte lucruri grozave de aici, dar fie destul cu atât.«

**O nuntă a orbilor.** Nu de mult la casa secretarului »Reuniunii orbilor« din Cleveland, care secretar asemenea e orb și el, a fost o nuntă, la care atât insurății, cât și nunii și nuntășii — toți cu toții au fost orbi. Mirele se cheamă V. M. Moore, de 33 de ani, și mireasa Lizzie Brown, de 19 ani, amândoi orbi. Căsătoria s'a încheiat în prezența judecătorului de pace Dwight, asemenea orb; ca nu a figurat Willian Vandervyst, tot orb și el. Au fost invitați 50 de oaspeți, toți orbi. Muzicanții nuntăi a fost un orb. După încheierea actului de căsătorie în onorul mirilor s'a dat o producție literară musicală, la care au asistat exclusiv numai orbi.

**Un câne turbat** s'a ivit Joia trecută în Brașov. Furie lui i-au căzut jertfă nu mai puțin decât 14 persoane, cari toate au fost mușcate de el. Mai întâi au avut nenorocirea să-i stea în cale doi soldați din regimentul garnizoanei de-acolo. Ceialalti, pe care i-a mușcat, sunt toți civili din clasa lucrătorilor. În strada Văii cănele a mușcat pe un tineri servitor dela ofițierul telegrafic, care ducea depeși. Cea mai mare pacoste a causat-o acest câne în Blumenă, unde a mușcat vre-o doi înși. Seară târziu încă au fost mușcați la gară doi Unguri. Cățiva dintre cei ce auvor nenorocirea să simtă clonjii animalului s'au luptat cu el, dar n'au putut să-i facă nimic. Bestia a scăpat și a lăsat-o la fugă, ajungând tocmai la Preșmer. Aci a mușcat încă doi locuitori, până ce în urmă Presmerenii, mai norocoși, au isbutit a-l împușca. A fost un câne mare de oîi, fugit de undeva în oraș. Cei 16 îndivizi mușcați au fost toți vizitați de medic și trimisi la institutul »Pasteur« din Budapesta.

**Doi studenți dispăruti.** De vre-o căteva zile au dispărut din Viena doi studenți, anume Aeneas de Gregovici, st. jurist și Adolf Walla, st. tehnic. Se crede că ei s'a sinucis, din cauza că n'au mai primit deacăsa bani deajuns, ca să le rămână și pentru petreceri.

**Nu l'a cunoscut!** În Gy-St. Micleșu a intrat în locuința văduvei Váradi István un tinér elegant, întrebându-o: — Mai locuiesc încă aici Váradiștii? Si aşa, din vorbă în vorbă tinérul a mai întrebat-o, că are vre-un copil. Văduva i-a răspuns că a avut, dar i-lau furat niste figani acum 20 de ani. La acestea tinérul i-a spus, că el e feierul ei; că a fost dus de figani în România și că numai acum, cu mare greutate, a putut afla despre locul nașterii sale. Dar bătrâna fe-

meie nu l'a crezut, ci crezând că e vre-un hoț, care voie să jefuiască, l'a scos afară. Locuitorii comunei sunt pe parte a feierului, căci mulți dintre ei îl cunosc încă și acum, dar munăsa nu crede. Astfel tinérul a făcut acum arătare la locurile competente, pentru a se statori identitatea sa.

**Drum de fer la Vesuv.** Din Neapel se scrie, că firnia Cook și fiu a primit concesiune, ca să construească din oraș până la Vesuv un drum de fer.

**Nenorocire.** Un sublocotenent dela reg. de inf. nr. 52 din Viena, Hoffmann Frigyes, ducându-se într-o seară acasă, s'a apucat să aprindă lampa, având în mâna și o glază cu benzină. Cum cum nu, flacăra dela chibrit a ajuns pe benzină, care îndată s'a aprins, luând totodată și îmbrăcămintea sublocotenentului. Până ce i-a venit ajutor, întrată a ars, încădusind la spital, după 2 ore a murit.

**Sinucidere.** Din Munkács se scrie, că oficialul Rimay dela postă de-acolo, s'a sinucis, trăgându-și un glonț de revolver în cap. Causa sinuciderii se zice că este de fraudare.

## Convocare.

Membrii comitetului »Reuniunii meseriașilor români din Orăștie«, prin aceasta sunt rugați cu toată stăruință, ca să binevoească a lăua parte la ședința comitetului, ce se va întâine Duminecă în 10 Dec. n. la 2 ore p. m. în localul Reuniunii.

Orăștie, 6 Dec. n. 1899.

Ioachim Muntean,

Vasile Domșa,  
secretar.

## Bibliografie.

**Biblioteca Noastră.** Apare în Caransebeș. Director E. Hodos. Nr. 27—28 *Călindarul* »Bibliotecii noastre« pe anul 1900. Cu următoarele portrete și ilustrații: Iancu de Hunyad. Portr. tărănesc din jurul Caransebeșului. Mihail Eminescu. George Coșbuc. Vasile Alexandri. Iancu de Hunyad în luptă dela Varna. Portr. tărănesc din Mehadia. Bustul lui Alexandrescu la Tîrgoviște. Portr. din Caransebeș. Un țigan. Cuprinsul părții literare e bogat și variat. Tipar frumos și curat. Preț unui ex. 28 cr. plus porto.

In tipografia dieceșană din Caransebeș au apărut următoarele călindare: »Calendărul Românilor« pe anul visect 1900. Preț unui ex. 30 cr. »Bănatianul«, calendar pentru popor pe anul 1900. Prețul 18 cr. Amândouă aceste călindare au un tipar frumos și curat.

## AMICITIE — DISTRACȚIE

**C.....i.** — D-Tă ești foarte vicelană, dar ai fire bună. Vei fi fericită în amor și fitorul D-Tale îți va rămâne credincios, dacă vei ști să Te ferești de un pericol care Te amenință. Vei primi o scrisoare dela o femeie. Fii atentă și combate inimicul. Dacă vei ști să ești din greutatea aceasta, vei trăi foarte fericită și norocul nu Te va mai părăsi.

**Crințor.** Ti-am citit în ochi că îți plăcea și ti-am suris pentru că accasta măi învesele, în momentul acela aveam o mare durere în inimă. Dacă E. m'ar mai fi iubit încă, nu tă-i și spus nici odată, dar tă-i și voit totdeauna binele ca un frate. Acum că E. nu mni vrea să știe nimic de mine... ei bine, și eu vreau să iubesc pe cine îmi place!

**Scumpia.**

## POSTA REDACTIEI.

Dlui P. I. în P. În chestia ce trătați, Vă rugăm a cetați răspunsul ce s'a dat în Posta Redacției din nrul 46.

**Abonamentul 384.** Sunteți

dela masă încep să se scoale, pomana se sfîrșise.

Tiganul se uită cu milă, se scăpina în cap și strigă: — Ce pomană o mai fi și asta? Trei zile treapte și un cias praznic!

Paserea care trăește în pămînt. În Chili (America de sud) trăește o pasere căreia locuitorii d'acolo îi zic »El Turco« (Megapodus) și care e cea mai ciudată ce se poate vedea: corpul ei e tot aşa de mare ca al sturzului delă noi, însă labele ei foarte lungi, ciocul scurt și gros, coada aşa de ridicată încât aproape îi atinge capul, îi dau o aparență asă de caragioasă încât nu poate omul să o vadă fără să se minuneze și să pufnească de ris. Ca și cum ar înțelege că este de ridiculă, zice un călător, ea nu se arată mai nici odată, stând ascunsă între buruienile cele mai dese, trecând uneori ca o săgeată dela un tuș la altul.

Cu greu sboară și nici nu merge, ci numai sare. Iși tace cuibul în pămînt, săpând găuri foarte adânci, în care scop natura i-a dat unghii tari. O altă specie a acestui gen, cu aceleasi obiceiuri, numită »albicollis«, este numită de locuitori »Tapacolo« (acopere-ți posteriorul). Această pasere își schimbă cantecul de cinci ori pe an, după ano-timpuri.

**Vin Burii!** Intr'un circ din America, la sfîrșitul reprezentării apără în arenă un clown cu patru măgari dresați. Fiecare din aceștia reprezintă un stat mare din Europa. Un măgar avea ca semn un steag englez, al doilea un steag german, al treilea un steag francez și al patrulea un steag spaniol. Clownul îi măna în dreapta și în stânga cu biciul. Măgarii își săceau mișcările lor greoale și publicul rîdea. După un timp oare-care apărură în arenă încă căpătă clowni, și după multe caraghioscuri, ce le săcură, tăbără cu bicele pe bieții măgari. Măgarii alergau speriați cări încătrău. Astfel dispărură din arenă măgarul tragez, german și spaniol. — Măgarul englez nu se spăria de bicele clownilor, ci sta sumeș în mijlocul arenii, ba ce-i mai mult, înveseli publicul cu strigătul său săgalnic. Publicul se mira de dărjenia măgarului englez și-i strigă căt ce putu în ureche: »Vin Burii!« — Atunci măgarul englez o luă la fugă. Tot publicul isbucni în risete. Clownul, că să mulțumească publicul și mai mult exclaia: »Vedeți, că toate popoarele se tem de biciu, dar Englezul se teme numai de Buri!«

Redactor responsabil: Petru P. Barbuțiu

### Spre binevoitoare luare aminte!

Subscrисul aduc la cunoștință on. public din loc și jur, că mi-am deschis aici în Orăstie, Piața mică nr. 7

### Un atelier de pantofărie.

In acest atelier pregătesc cele mai bune ghete, atât bărbătești, cât și femeiești, după cea mai nouă modă, cu prețuri moderate.

Pentru marfă trainică garantez.

Asemenea efectuesc ori-ce reparaturi ce se fin de această bransă.

Rugând on. public pentru binevoitorul seu sprinț, semnez,

cu deosebită stimă

(622) 1-3

**Ioan Tomuță,**  
măiestru pantofar.

Sz. 6727/1899.

(624) 1-1

### Arveresi hirdetményi kivonat.

A dévai kir. mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a dobrak g.-kel. iskola alap végrehajtónak Krajnik Mária végrehajtást szenvendő elleni 200 frt tőkekötetés és jár. iránti végrehajtásban a dévai kir. tszék (m.-illyei kir. járásbíróság) területén levő Dobra községen fekvő Dobra I. 183 sz. tjkvben Krajnik Márianak A + 1 r. 331/a 331/b, 333/1 hrsz.  $\frac{3}{4}$  részére 832 frt 5 r. 1237/77 hrsz.  $\frac{3}{4}$  részére 7 frt 6 r. 1469/2 hrsz.  $\frac{3}{4}$  r. 4 frt, 7 r. 1632 hrsz.  $\frac{3}{4}$  r. 34 frt 8 r. 1810 hrsz.  $\frac{3}{4}$  r. 19 frt, 9 r. 1958 hrsz.  $\frac{3}{4}$  rész, 14 frt, 10 r. 1966/121 hrsz.  $\frac{3}{4}$  rész. 26 frt, 11 r. 2062 a/90, 2062 b/93 hrsz.  $\frac{3}{4}$  rész. 9 frt, 13 r. 2436 hrsz.  $\frac{3}{4}$  rész. 28 frt, II. R. 88 tjkvben Krajnik Márianak A + 1 r. 131 hrszból  $\frac{3}{4}$  részre 41 frt, 2 r. 425, 427 hrszból  $\frac{3}{4}$  részre 172 frt, 3 r. 735 hrszból  $\frac{3}{4}$  részre 9 frt, 4 r. 1052 hrszból  $\frac{3}{4}$  részre 30 frt, 5 r. 1316 hrszból  $\frac{3}{4}$  részre 30 krban ezenel megállapított kikiáltási árban az árverést elrendelte, és hogy a fennebb megjelölt ingatlan az 1900. évi január hó 30-ik napján d. e. 9 orakor Dobra község házánál

megtartandó nyilvános árveresen a megálmatott kikiáltási áron alul is eladatni fognak.

Arverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át készpénzben vagy ovadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni.

A kir. tszék, mint tkví hatóság Déván, 1899. november hó 11-én.

Hidegh István  
kir. tszéki biró.

## Reuma-Geist

se numește

un fel de medicament, care la expoziția higienică ținută la anul 1895 în Cairo și la 1896 în Londra, a fost distins cu medalie de onoare și cu medalie de aur. Acest medicament a fost aprobat de cei mai distinși medici și se întrebuintează în cele mai mari spitale. El are o influență repede asupra ori-cărei părți a corpului, și anume contra reumatismului, nervositații, podagrei, ișăs și asthma.

Influența lui în unele cazuri este asă de extraordinară, că și la boale mai învechite, dacă se întrebuintează și numai odată, înceată ori-ce durere.

Durerea de dînti și de cap  
înceată în 5 minute!

Prețul unei sticle, cu îndrumările de lipsă, este 1 coroană, calitate mai tare 2 coroane 40 fileri.

Deposit principal în Budapesta, la farmacia d-lui Józef Török, Király-utca 12, și la dl Dr. A. Egger, Vácz-körút 17, precum și în toate celealte farmacii din capitală și provincie, și la producătorul

## WIDDER GYULA

farmacist

### Sátoralja-Ujhely.

Comande din provincie se efectuesc (608) cu acurateță.

8-10

Deposit în Orăstie la dl Josef Graffius, în Sibiul la I. C. Molnár, Heinrich Gottlieb și E. Rumler, în Szász-Sebes la Ludwig Binder și W. Lederbilger.

**FETTE SCHWEINE**  
2 Stück à 250 u. 170 Kilo.  
1 Stück Hackselschneidemaschine  
auch für Göppelbetrieb eingehrichtet, mit oder ohne Göppel,  
Preiswürdig.  
**3 Stück Baugeri-Pferde**  
billigst zu verkaufen.  
Broos, Bachplatz (Heumarkt) Nr. 2.

**Doi porci grăși**  
à 250 și 170 Klg.  
0 masini de tăiat nutret (șișe)  
întocmită și pentru vîrtejui, cu sau fără vîrtejui, foarte prețioasă

**3 cai pentru economie**  
Să vînd foarte ieftin.  
Orăstie, Piața fénului Nr. 2.

(623) 1-3

Tipografia aceasta este provzută cu cele mai bune mijloace tehnice și fiind bine asortată cu tot felul de caractere de litere din cele mai moderne, este pusă în poziție de a putea executa ori-ce comande prompt și cu acurateță, precum: Opuri

și broșuri, placate, bilete de logodnă și cununie, carte și epistole, couverte în toată mărimea, note, circulare și pret-currenturi, bilete de vizită, după plac și cerere, registre și imprimate pentru toate speciile de serviciuri, bilanțuri, compturi, adrese și anunțuri. Tipărituri de tot felul pentru băncile românești. Asigurăm totodată pe cei-ce binevoiesc a ne onora cu comandele d-lor, că pe lângă promptitudine și acurateță, ne vom nisui ca lucrările săvîrșite în această tipografie, să fie lipsite și de erorile de tipar.

Prețuri foarte moderate!

Comande din afara se efectuesc repede!